



DWS Investment GmbH

DWS Internationale Renten Typ O

Informe anual 2008/2009

10/2009
1

: El grupo DWS/DB es la mayor sociedad alemana de fondos de inversión destinados a inversores particulares en cuanto a cantidad de activos gestionados. Fuente: BVI. Fecha: 30 de septiembre de 2009.

DWS Internationale Renten Typ O

Contenido

Informe anual 2008/2009
del 1 de octubre de 2008 al 30 de septiembre de 2009
(conforme al art. 44 (1) de la InvG)



Mercados de renta fija

4

Información general

6



Informe anual

DWS Internationale Renten Typ O

8



Cartera correspondiente al informe anual

Cartera y cuenta de resultados

12

Observación especial del auditor

21



Mercados de renta fija

Mercados de renta fija en el ejercicio económico que terminó el 30 de septiembre de 2009

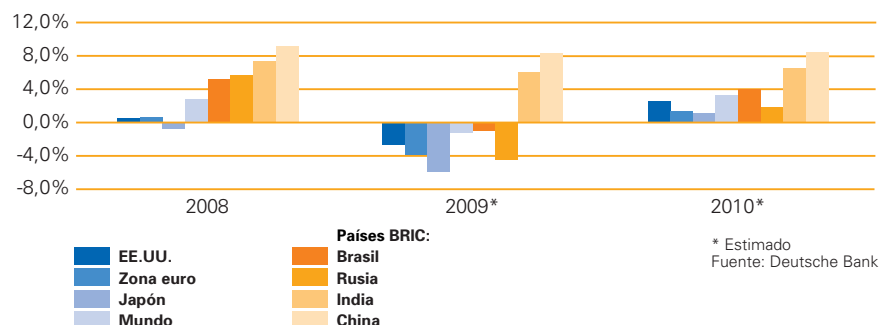
Economía mundial: primeros indicios de estabilización tras un debilitamiento considerable

El entorno del mercado de capitales estuvo marcado en el ejercicio económico terminado al final de septiembre de 2009 por la continuación de la crisis internacional de los mercados financieros y por una recesión global de duración y dimensiones imprevisibles. Especialmente en los EE.UU., Europa y Japón, la coyuntura se debilitó considerablemente. Sin embargo, tampoco se pudieron sustraer de esta evolución las economías de los países emergentes, sobre todo de Europa del Este y Latinoamérica, que registraron tasas de crecimiento más bajas. Para ello fueron determinantes, entre otros aspectos, la escasez crediticia transitoria global y el descenso de la demanda de exportaciones de los países del G3 (EE.UU., la zona euro y Japón).

Para contrarrestar la desaceleración económica más severa de las últimas décadas, los gobiernos en Europa, Japón y EE.UU., entre otros, aprobaron amplios programas de apoyo a la coyuntura. También los bancos centrales de estos países intervinieron con medidas de apoyo aflojando considerablemente las riendas de sus políticas monetarias. En la zona euro el Banco Central Europeo (BCE) rebajó el tipo básico en siete pasos del 4,25% a un nivel récord de 1,00% anual. La Reserva Federal de EE.UU. (Fed) redujo su tipo de interés gradualmente del 2,00% hasta una banda objetivo del 0,00% al 0,25% anual, que al igual que en Japón se situó prác-

Ventaja de crecimiento de los países BRIC en comparativa internacional

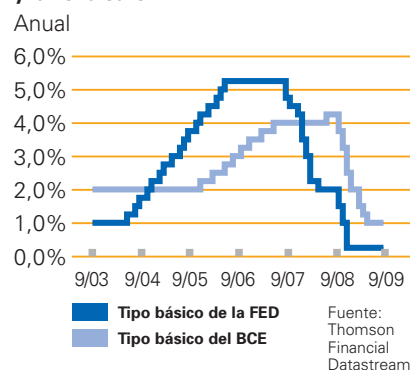
Crecimiento económico frente al año precedente



ticamente en cero. Además, la Fed, el Banco de Japón y el Banco de Inglaterra, entre otros, compraron deuda pública y cédulas hipotecarias del BCE para mejorar las oportunidades de refinanciación de los bancos y, a consecuencia, de los consumidores afectados.

A partir de la primavera de 2009, los programas coyunturales del gobierno y las medidas de apoyo de los bancos centrales dieron sus primeros frutos en forma de una desaceleración del debilitamiento de la economía y una estabilización parcial. Así, en la zona euro Alemania y Francia incluso consiguieron registrar un ligero crecimiento en el segundo trimestre de 2009, aunque partiendo de la base del bajo nivel anteriormente alcanzado. En especial el crecimiento económico en conjunto sólido de Asia, sobre todo de China, trajo esperanzas de que la economía mundial retomara la senda del crecimiento. El apoyo coyuntural más importante durante la recesión resultó ser sobre todo en Europa el consumo tanto en el sector privado como en el público, favorecido por la baja inflación. La otra cara de la

Evolución de los tipos básicos en EE.UU. y la zona euro



moneda: la considerablemente amplia deuda pública en los países industrializados occidentales, provocada por el fuerte aumento del gasto público y la rápida merma de los ingresos fiscales.

Subidas en las cotizaciones de los mercados de renta fija

En conjunto, los mercados internacionales de bonos pudieron registrar, en el ejercicio económico terminado al final de septiembre de 2009, subidas en las cotizaciones con una evolución en parte muy volátil. Las cotizaciones de los títulos de renta fija de emisores no públicos o "productos con diferencial" se vieron sometidos a un auténtico mar

de fluctuaciones. A consecuencia de la expansión de la crisis de los mercados financieros en otoño de 2008, muchos inversores se retiraron en un primer momento de los mercados de, por ejemplo, bonos corporativos, cédulas hipotecarias y de los mercados de bonos de los países emergentes (mercados emergentes) debido a la mayor aversión al riesgo. Esto fue acompañado de retrocesos en la cotización, acompañados de una enorme expansión de las primas de rentabilidad en el caso de los bonos no públicos, como por ejemplo, los bonos de mercados emergentes. De esta forma, durante la primera mitad del ejercicio hasta final de marzo de 2009, por ejemplo las primas de riesgo de los títulos corporativos siguieron creciendo del 3,4 a unos 5 puntos porcentuales (según el índice iBoxx Euro Corp All Index, véase gráfico sobre la evolución de las primas de riesgo de los bonos corporativos). A partir del segundo trimestre de 2009 comenzó una recuperación considerable de la cotización de los productos con diferencial en el transcurso de la cual las primas de rentabilidad de estos títulos volvieron a reducirse considerablemente frente a la deuda pública y se llegó en algunas ocasiones incluso más que a compensar los retrocesos en las cotizaciones de la primera mitad del ejercicio. Esta evolución se vio favorecida por una tolerancia al riesgo de nuevo en crecimiento de los inversores a la vista de, entre otros, la desaceleración de la recesión.

De forma similar evolucionaron los mercados de bonos de los **mercados**

emergentes, que registraron una fuerte recuperación tras las pérdidas de cotización sufridas, recuperación impulsada, por ejemplo, por las medidas de apoyo del Fondo Monetario Internacional (FMI) a algunos países emergentes atrapados por la escasez crediticia.

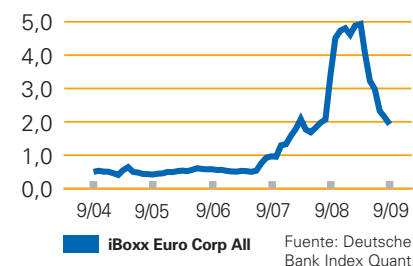
A pesar de una fase de debilitamiento en primavera, la **deuda pública** experimentó un crecimiento en parte considerable durante el ejercicio económico que terminó al final de septiembre de 2009, aunque sus rentabilidades volvieron a descender hasta un nivel en ocasiones relativamente bajo. Se beneficiaron de la aversión al riesgo transitoria de los inversores a la vista de las distorsiones en los mercados financieros sobre todo durante la primera mitad del ejercicio. Las obligaciones del Estado a 10 años en EE.UU. obtuvieron en último término un rendimiento del 3,3% anual, en la zona euro del 3,2% anual y en Japón del 1,3% anual. (Fecha: 30 de septiembre de 2009).

Mayor debilidad del dólar estadounidense

Tras la recuperación inicial en las cotizaciones, el "billete verde" volvió a ceder terreno a partir del segundo trimestre de 2009. Además del alto déficit presupuestario, pesaba sobre el dólar el temor de los inversores a la inflación en los EE.UU. debido a la política monetaria de fuerte expansión de la Fed. Asimismo, cobró importancia el debate sobre el papel del dólar estadounidense como divisa líder mundial. De este modo, por ejemplo China optó por una fuerte diver-

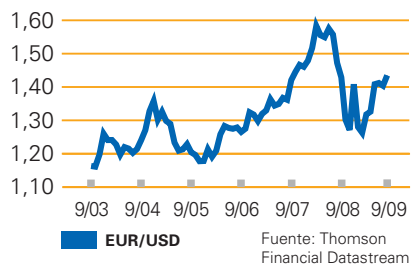
Evolución de las primas de riesgo de los bonos corporativos frente a los títulos públicos: clara disminución de las primas de rentabilidad anteriormente en rápida expansión

En puntos porcentuales



El dólar de EE.UU.: tras la recuperación transitoria desde la primavera de 2009, de nuevo más débil que el euro

Evolución del tipo de cambio



sificación de sus reservas de divisas. Además, los tipos estadounidenses siguieron moviéndose en un bajo nivel en comparación internacional. De ello se beneficiaron las divisas con elevados tipos de interés como el rand sudafricano y el real brasileño, que se apreciaron un 11,0% y un 8,9% respectivamente frente al dólar estadounidense. En especial creció claramente el valor del yen japonés, que cotizó al final de septiembre de 2009 un 18,4% más que el año anterior frente al "billete verde". Al efecto resultó determinante un aumento de la ola de repatriación, es decir, el retorno de fondos del dólar al yen.

Información general

Evolución del valor

El éxito de un fondo de inversión viene determinado por la evolución del valor de sus participaciones. Para el cálculo de valor se toman como base los valores liquidativos por participación (= precios de reembolso) más los dividendos provisionalmente devengados hasta entonces que, por ejemplo, son reinvertidos sin coste alguno en el marco de las cuentas de inversión del DWS (método BVI); en el caso de fondos acumulados, con la inclusión de los impuestos computables. Revalorizaciones pasadas no garantizan rentabilidades futuras. Además, en los informes figuran los índices de referencia correspondientes, siempre que se disponga de los mismos. Todos los gráficos y cifras reflejan la **situación a 30 de septiembre de 2009**. Los textos se cerraron el 31 de octubre de 2009.

Folleto de venta

El único fundamento vinculante para la compra es el folleto de venta simplificado o completo vigente en la actualidad, que se puede adquirir en DWS o en cualquier oficina de Deutsche Bank AG y en las demás oficinas de caja.

Información acerca de una comisión total

La comisión total no incluye los siguientes gastos:

- a) Los costes generados en relación con la adquisición y enajenación de activos financieros.
- b) Los eventuales impuestos relacionados con los costes de administración y custodia.
- c) Los costes derivados del ejercicio y ejecución de los derechos legales del fondo.

Los detalles acerca de la estructura de comisiones se regulan en el folleto de venta completo actual.

Precios de suscripción y de reembolso

Todos los días bursátiles en Internet
www.dws.com

Obligaciones en caso de distribución internacional (conforme al art. 129 de la ley alemana de inversiones (Investmentgesetz; InvG))

El informe anual del fondo DWS Internationale Renten Typ O incluye una observación especial del auditor. Dicha observación se refiere exclusivamente a la versión en lengua alemana del informe anual del fondo.

En caso de distribución internacional, la sociedad gestora está obligada, entre otros, a publicar el informe anual del correspondiente fondo en al menos una de las lenguas del país correspondiente de distribución o en otra lengua permitida por las autoridades competentes del país correspondiente. La información fiscal incluida en el informe anual para inversores sujetos ilimitadamente a tributación en la República Federal de Alemania, así como la información especial para inversores de otros países de distribución, se omite en las versiones en otras lenguas o de otros países. Del informe semestral que se elabora a mitad del ejercicio económico también se publicarán versiones para otros países u otras lenguas.

En caso de divergencias entre la versión alemana del informe y una traducción del mismo, será determinante la versión alemana.

2008

Informe anual

2009

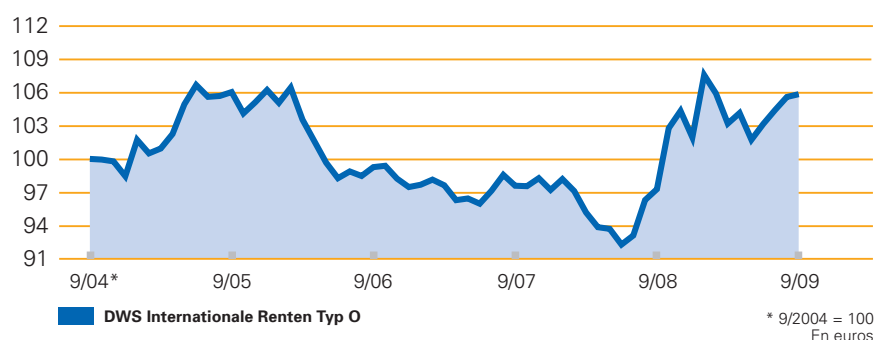
DWS Internationale Renten Typ O

El fondo DWS Internationale Renten Typ O navegó por “aguas turbulentas” durante el ejercicio terminado a finales de septiembre de 2009. Debido a la agudización de la crisis de los mercados financieros en otoño de 2008 y a la recesión global originada en EE.UU., los mercados de capitales se vieron en un primer momento sometidos a presiones sobre las cotizaciones, antes de que a partir del segundo trimestre de 2009 logaran recuperarse notablemente de los anteriores retrocesos en las cotizaciones. Esta evolución se vio favorecida por la nuevamente creciente tolerancia al riesgo de los inversores en vista de la intensa ampliación previa de las primas de rentabilidad en los títulos no estatales y en los bonos de los mercados emergentes. En este contexto, el DWS Internationale Renten Typ O obtuvo en los doce meses transcurridos hasta finales de septiembre de 2009 una satisfactoria revalorización equivalente al 8,8% por participación, situándose por delante de su índice de referencia (+8,2%; véase el gráfico).

En cuanto a la estructura de los emisores, el fondo se concentró en los títulos estatales y en las emisiones del tercer sector, que en conjunto registraron considerables subidas en las cotizaciones. La gestora añadió además, en un nivel de cotización moderado, bonos de empresas y de proveedores de servicios financieros con una buena clasificación crediticia (es decir, BBB o mejor) de

DWS INTERNATIONALE RENTEN TYP O

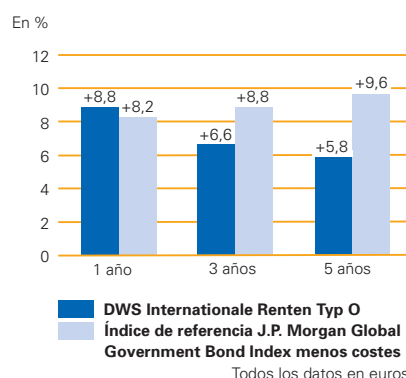
Evolución moderada del valor, con fluctuaciones, durante 5 años



Evolución del valor según el método BVI, es decir, sin tener en consideración la prima de suscripción. Rentabilidades pasadas no garantizan rentabilidades futuras.
Fecha: 30 de septiembre de 2009

DWS INTERNATIONALE RENTEN TYP O en comparación con su índice de referencia

Resumen de la evolución del valor



Evolución del valor según el método BVI, es decir, sin tener en consideración la prima de suscripción. Rentabilidades pasadas no garantizan rentabilidades futuras.

Fecha: 30 de septiembre de 2009

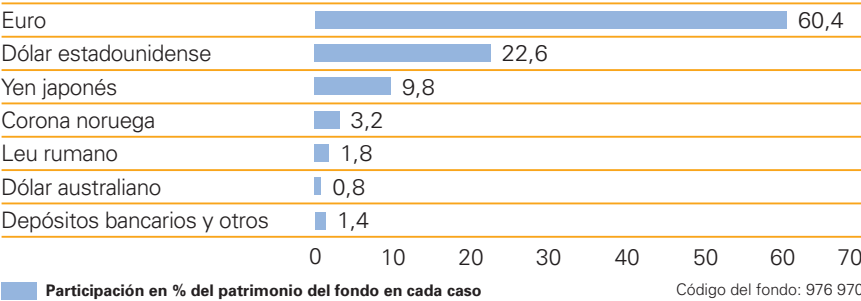
agencias de calificación líderes, así como bonos de los mercados emergentes. De esta forma, el fondo de renta fija se vio favorecido por la notable recuperación de las cotizaciones en estos segmentos del mercado de renta fija a partir del segundo trimestre de 2009, lo

que contribuyó sustancialmente al mejor resultado frente a su índice de referencia.

Desde el punto de vista de las divisas, el fondo se centró en el euro, en el dólar estadounidense y en el yen japonés. Pequeñas posiciones en el leu rumano y, transitoriamente, en el zloty polaco sirvieron además para completar la cartera y contribuyeron a la vez de forma positiva al resultado de inversión. La rentabilidad del fondo alcanzó al final de septiembre de 2009 un promedio del 3,7% anual*, con un vencimiento residual medio equivalente a 6,4 años.

* Rentabilidad media en la fecha de referencia de las inversiones del fondo que puede diferir del tipo de interés nominal de los títulos de renta fija contenidos en la cartera. De esta rentabilidad no se puede deducir la futura evolución del valor del fondo.

DWS INTERNATIONALE RENTEN TYP O
Estructura de inversión en función de las divisas



Código del fondo: 976 970
ISIN: DE0009769703
Fecha: 30 de septiembre de 2009

**Cartera y cuenta
de resultados correspondiente
al informe anual**

Informe anual

DWS Internationale Renten Typ O

Cartera correspondiente a 30 de septiembre de 2009

Denominación del valor	Título o divisa en miles	Cartera	Compras/ ingresos en el periodo de referencia	Ventas/ salidas en el periodo de referencia	Cotización	Cotización en EUR	% de participación en el patrimonio del fondo	
Valores negociados en bolsa						113 524 526,07	81,77	
Valores de renta fija								
5,7500 % Dexia Municipal Agency 05/24.08.15 PF	AUD	2 000	2 000		%	92,1540	1 109 492,46	0,80
3,7500 % AIB Mortgage Bank 06/30.04.13 ÖPF MTN . .	EUR	1 500	1 500		%	99,6425	1 494 637,50	1,08
4,5000 % Allied Irish Banks PLC 09/01.10.12 MTN . . .	EUR	1 250	1 250		%	99,8155	1 247 693,75	0,90
4,2500 % Anglo American Capital 09/30.09.13 MTN . .	EUR	600	600		%	101,1245	606 747,00	0,44
4,7500 % Banco Comercial Português 07/29.10.14 . . .	EUR	1 500	1 500		%	107,1355	1 607 032,50	1,16
3,7500 % Banco Pastor 05/04.03.15 PF	EUR	1 500	1 500		%	100,7900	1 511 850,00	1,09
4,0000 % Belgium 09/28.03.19 S.55	EUR	1 500	1 500		%	102,6470	1 539 705,00	1,11
4,7500 % BHP Billiton Finance 09/04.04.12 MTN	EUR	1 900	1 900		%	105,4520	2 003 588,00	1,44
8,5000 % Brazil 04/24.09.12	EUR	3 000			%	114,3000	3 429 000,00	2,47
3,6250 % European Investment Bank 06/15.10.11 MTN	EUR	2 000	2 000		%	104,1900	2 083 800,00	1,50
5,7500 % Export-Import Bank of Korea 08/22.05.13 MTN	EUR	2 500		500	%	104,7475	2 618 687,50	1,89
3,7500 % France B.T.A.N. 08/11.01.13 ³⁾	EUR	3 000	7 500	4 500	%	105,5270	3 165 810,00	2,28
5,2500 % Gas Natural Finance 09/09.07.14 MTN	EUR	900	900		%	105,5070	949 563,00	0,68
5,3750 % GE Capital Euro Funding 09/23.01.20 MTN . .	EUR	1 560	1 560		%	101,5480	1 584 148,80	1,14
5,5000 % Germany 00/04.01.31 ³⁾	EUR	2 300	2 300		%	120,6500	2 774 950,00	2,00
4,0000 % Germany 05/04.01.37 ³⁾	EUR	4 200	1 200		%	100,8000	4 233 600,00	3,05
3,2500 % Germany 05/04.07.15 ³⁾	EUR	6 000	4 000	6 000	%	103,4100	6 204 600,00	4,47
3,7500 % Germany 08/04.01.19 ³⁾	EUR	1 700	14 200	12 500	%	104,5200	1 776 840,00	1,28
6,5000 % Greece 00/22.10.19	EUR	2 054			%	116,5000	2 393 250,18	1,72
3,8000 % Greece 08/20.03.11	EUR	6 000	6 000		%	103,5560	6 213 360,00	4,47
5,2500 % Groupe Danone 08/06.05.11 MTN	EUR	1 500	1 500		%	105,2215	1 578 322,50	1,14
6,7500 % Hungary 09/28.07.14	EUR	1 910	1 910		%	107,8750	2 060 412,50	1,48
5,9000 % Ireland 09/18.10.19	EUR	5 500	5 500		%	109,7270	6 034 985,00	4,35
2,5000 % RWE Finance 09/16.09.11 MTN	EUR	1 220	1 220		%	101,3445	1 236 402,90	0,89
6,7500 % Telecom Italia 09/21.03.13 MTN	EUR	2 000	2 000		%	109,4990	2 189 980,00	1,58
1,8000 % Agence Francaise de Developpement 07/19.06.15 MTN	JPY	200 000	200 000		%	100,1000	1 526 807,82	1,10
1,6500 % Deutsche Bahn Finance 04/01.12.14 MTN . .	JPY	200 000	200 000		%	100,2140	1 528 546,64	1,10
2,2000 % Japan 07/20.09.27 No.97	JPY	500 000			%	103,1870	3 934 733,22	2,83
1,3000 % Japan 09/20.03.19 No.299	JPY	150 000	150 000		%	100,6700	1 151 626,45	0,83
1,3500 % KfW 06/20.01.14	JPY	220 000	220 000		%	101,8983	1 709 660,67	1,23
0,0000 % Korea Electric Power Corp. 06/23.11.11 Cv .	JPY	250 000			%	99,8800	1 904 315,24	1,37
4,2500 % European Investment Bank 08/19.05.17 MTN	NOK	38 000	38 000		%	99,1300	4 417 632,02	3,18
7,7500 % BRD - Groupe Societe Generale 06/12.12.11	RON	3 990			%	94,5180	899 281,06	0,65
7,0000 % Erste Group Bank 07/01.02.12 MTN	RON	7 000			%	88,9400	1 484 578,58	1,07
4,2500 % Belgium 08/03.09.13 MTN	USD	4 900	4 900		%	106,5366	3 574 417,57	2,57
9,1250 % British Telecommunications 00/15.12.10 . . .	USD	2 200	2 200		%	107,6395	1 621 454,20	1,17
4,6250 % Hutchison Whampoa Finance 09/11.09.15 Reg S	USD	2 010	2 010		%	99,3575	1 367 436,12	0,98
2,6250 % Ontario, Province 09/20.01.12	USD	2 500	2 500		%	102,6130	1 756 518,49	1,26
11,2500 % US Treasury 85/15.02.15 ³⁾	USD	4 950	4 950		%	143,9532	4 879 067,83	3,51
9,2500 % US Treasury 86/15.02.16 ³⁾	USD	4 500	4 500		%	137,7422	4 244 141,57	3,06
Instrumentos del mercado monetario documentados								
3,6250 % Allied Irish Banks 08/16.09.10 MTN	EUR	3 300	3 300		%	101,4140	3 346 662,00	2,41
4,3750 % Daimler Finance North America 07/16.03.10 MTN	EUR	2 000			%	101,1720	2 023 440,00	1,46
1,3680 % Deutsche Bank 08/18.03.11 MTN	EUR	4 000			%	100,5760	4 023 040,00	2,90
4,0000 % Hungary 03/27.09.10	EUR	4 400	6 900	2 500	%	101,3020	4 457 288,00	3,21
5,5000 % VV Credit 08/12.08.10 MTN	EUR	2 000	1 000		%	101,2710	2 025 420,00	1,46
Valores admitidos o negociados en mercados organizados						16 575 494,38	11,94	
Valores de renta fija								
4,7500 % METRO Finance 07/29.05.12 MTN	EUR	1 300	1 300		%	104,1395	1 353 813,50	0,97
1,1000 % Japan 06/10.12.16 No.10 INFL	JPY	250 000		850 000	%	93,3700	1 774 994,28	1,28
4,8500 % The Dow Chemical Co. 09/15.08.12	USD	1 000	1 000		%	103,9723	711 914,74	0,51
4,5000 % US Treasury 06/15.02.16 ³⁾	USD	4 000		4 500	%	110,3360	3 021 951,99	2,18
4,5000 % US Treasury 06/15.02.36 ³⁾	USD	2 300		1 700	%	107,8282	1 698 128,40	1,22
2,7500 % US Treasury 09/15.02.19 ³⁾	USD	10 550	10 550		%	95,5626	6 903 204,68	4,97
4,5000 % US Treasury 09/15.08.39	USD	1 500	1 500		%	108,2188	1 111 486,79	0,80

DWS Internationale Renten Typ O

Denominación del valor	Título o divisa en miles	Cartera	Compras/ ingresos en el periodo de referencia	Ventas/ salidas en el periodo de referencia	Cotización	Cotización en EUR	% de participación en el patrimonio del fondo
Participaciones de inversión						5 046 972,21	3,63
Participaciones de inversión propias del grupo (incl. participaciones de inversión propias de la sociedad gestora)						5 046 972,21	3,63
DWS Euro-Corp High Yield (1,100%+)	Título	50 000			EUR 30,2800	1 514 000,00	1,09
DWS Fixed Income Strategy (0,800%+)	Título	10 000			EUR 107,1300	1 071 300,00	0,77
DWS Invest Global Macro Opportunities FC (0,600%)	Título	20 000			EUR 105,9400	2 118 800,00	1,53
DWS Invest Global High Yield Bonds A1 (1,100%)	Título	5 565			USD 89,9900	342 872,21	0,25
Total cartera						135 146 992,66	97,34
Derivados							
Las partidas marcadas con un signo negativo son posiciones vendidas							
Derivados de tipos de interés						-106 367,14	-0,08
Créditos/deudas							
Contratos de futuros sobre tipos de interés							
10Y Canadian Bond Future 12/2009 (ME)	CAD	4 800				11 480,29	0,01
EURO-BOBL FUTURE 12/2009 (EURX)	EUR	-3 000				300,00	0,00
EURO-BUND FUTURE 12/2009 (EURX)	EUR	19 500				70 750,00	0,05
EURO-SCHATZ FUT 12/2009 (EURX)	EUR	-3 000				3 150,00	0,00
Three-Month EURIBOR Future 09/2010 (LIFFE)	EUR	4 000				-600,00	0,00
10Y U.S.Treasury Note Future 12/2009 (CBT)	USD	-18 500				-131 444,40	-0,09
Contratos de futuros sobre índices de renta fija							
CS Swap VI ER10 Fw.(CSI)10.10.09 Price121,85705 (OTC FFM)	USD	9 191				2 376,03	0,00
CS Swap VI ER20 Fw.(CSI)20.10.09 Price 123,418518 (OTC FFM)	USD	9 075				1 555,17	0,00
Opciones							
Opciones sobre contratos de futuros sobre tipos de interés							
Put Euro-BOBL 12/2009 Strike 112,50 (EURX)	EUR	3 000				-1 200,00	0,00
Put Euro-BUND 12/2009 Strike 119,50 (EURX)	EUR	-3 000				2 100,00	0,00
Call 10Y U.S.Treasury Note 12/2009 Strike 119,50 (CBT) .	USD	-6 000				-32 096,05	-0,02
Put 10Y U.S.Treasury Note 11/2009 Strike 115,50 (CBT) .	USD	-13 000				-16 689,95	-0,01
Put 10Y U.S.Treasury Note 12/2009 Strike 115 (CBT) .	USD	-6 000				-16 048,23	-0,01
Derivados de divisas						697 397,76	0,50
Contratos de futuros sobre divisas (compra)							
Posiciones abiertas							
EUR/AUD 0,90 mill.						12 101,28	0,01
EUR/CAD 3,67 mill.						-5 152,67	0,00
USD/CAD 1,72 mill.						-840,23	0,00
EUR/GBP 6,71 mill.						-37 863,29	-0,03
EUR/JPY 3 737,10 mill.						794 932,26	0,57
EUR/PLN 0,46 mill.						-1 896,73	0,00
EUR/TRY 1,43 mill.						-12 733,69	-0,01
EUR/USD 7,60 mill.						41 326,72	0,03
Posiciones cerradas							
EUR/GBP 2,99 mill.						7 715,92	0,01
USD/JPY 500,00 mill.						39 633,69	0,03
Contratos de futuros sobre divisas (venta)							
Posiciones abiertas							
EUR/NOK 28,70 mill.						-52 123,66	-0,04
EUR/NZD 3,00 mill.						-36 536,12	-0,03
EUR/SEK 11,10 mill.						2 339,26	0,00

DWS Internationale Renten Typ O

Denominación del valor	Título o divisa en miles	Cartera	Compras/ ingresos en el periodo de referencia	Ventas/ salidas en el periodo de referencia	Cotización	Cotización en EUR	% de participación en el patrimonio del fondo
Posiciones cerradas							
EUR/AUD 1,70 mill.						3 512,87	0,00
USD/CAD 3,10 mill.						6 550,97	0,00
EUR/NOK 9,30 mill.						-20 017,64	-0,01
Opciones							
Opciones sobre divisas							
Put JPY/EUR (GSI) 15.10.09 Strike 139 (OTC FFM)	EUR	-1 799				-625,90	0,00
Put MXN/EUR (GSI) 06.11.09 Strike 21 (OTC FFM)	EUR	-1 429				-8 722,86	-0,01
Call JPY/USD (GSI) 01.10.09 Strike 88 (OTC FFM)	USD	-5 682				-906,47	0,00
Call JPY/USD (GSI) 07.10.09 Strike 84 (OTC FFM)	USD	-5 952				-806,99	0,00
Call JPY/USD (GSI) 09.11.09 Strike 85 (OTC FFM)	USD	-5 882				-16 767,48	-0,01
Call JPY/USD (GSI) 10.11.09 Strike 85 (OTC FFM)	USD	-5 294				-15 721,48	-0,01
Swaps						-353 601,44	-0,25
Créditos/deudas							
Swaps de tipos de interés (Pagos/cobros)							
Swap 6M AUD-BBR-BBSW/4,15 (CSI) 23.03.09-23.03.14 (OTC FFM)	AUD	6 000				-230 742,78	-0,17
Swap C1,6525,%/3M CAD-BA-CDOR(CSI)20.03.09-20.03.14 (OTC FFM)	CAD	4 573				103 465,04	0,07
Swap 3,35%/6M CZK-Pribor (BAR) 28.01.09-28.01.19 (OTC FFM)	CZK	116 279				66 629,07	0,05
Swap 3,82% / 6M Euribor (SOG) 10.06.09-10.06.19 (OTC FFM)	EUR	702				-27 318,90	-0,02
Swap 2,29%/6M GBP-Libor/ (SOG) 17.03.09-17.03.11 (OTC FFM)	GBP	11 087				-155 995,28	-0,11
Swap 6M GBP-Libor/3,02% (SOG) 17.03.09-17.03.14 (OTC FFM)	GBP	4 627				-32 071,84	-0,02
Swap 6M GBP-Libor/3,8925% (SOG)01.09.09-01.09.19 (OTC FFM)	GBP	247				-266,04	0,00
Swap PLN 6M Wlibor/4,79% (BAR) 28.01.09-28.01.19 (OTC FFM)	PLN	20 000				-119 620,00	-0,09
FW Swap 3,498%/3M USD-Libor(BNP)07.10.09-07.10.19 (OTC FFM)	USD	570				-726,52	0,00
FW Swap 3M USD-Libor/1,323% (BNP)07.10.09-07.10.11 (OTC FFM)	USD	2 490				-1 449,54	0,00
Swap 3M USD-Libor /3,62% (SOG) 03.09.09-03.09.19 (OTC FFM)	USD	812				8 930,62	0,01
Swap 3M USD-Libor /3,911% (SOG) 04.06.09-04.06.19 (OTC FFM)	USD	998				35 564,73	0,03
Depósitos bancarios e instrumentos del mercado monetario no documentados						2 046 041,44	1,47
Depósitos bancarios						2 046 041,44	1,47
Entidad depositaria (exigibles a la vista)							
Depósitos en euros	EUR	1 965 039,52			% 100	1 965 039,52	1,42
Depósitos en otras divisas de la UE/EEE	EUR	36 659,50			% 100	36 659,50	0,03
Depósitos en divisas no pertenecientes a la UE/EEE							
Dólar australiano	AUD	10 849,59			% 100	6 531,21	0,00
Dólar canadiense	CAD	25 170,10			% 100	15 957,75	0,01
Franco suizo	CHF	1 481,67			% 100	981,32	0,00
Kuna croata	HRK	7 209,12			% 100	989,97	0,00
Yen japonés	JPY	10 671,00			% 100	81,38	0,00
Peso mexicano	MXN	5 104,13			% 100	258,94	0,00
Dólar neozelandés	NZD	6 956,37			% 100	3 426,46	0,00
Dólar de Singapur	SGD	3 957,10			% 100	1 914,59	0,00
Lira turca	TRY	7 770,41			% 100	3 581,51	0,00
Dólar estadounidense	USD	15 262,72			% 100	10 450,63	0,01
Rand sudafricano	ZAR	1 818,70			% 100	168,66	0,00
Otros activos patrimoniales						1 810 876,93	1,30
Derechos de intereses	EUR	1 805 824,03			% 100	1 805 824,03	1,30
Otros derechos	EUR	5 052,90			% 100	5 052,90	0,00
Otras obligaciones						-382 962,31	-0,28

DWS Internationale Renten Typ O

Denominación del valor	Título o divisa en miles	Cartera	Compras/ ingresos en el periodo de referencia	Ventas/ salidas en el periodo de referencia	Cotización	Cotización en EUR	% de participación en el patrimonio del fondo
Patrimonio del fondo						138 858 377,90	100,00
Valor liquidativo por participación						94,09	
Participaciones en circulación						1 475 835,999	
Pueden surgir pequeñas diferencias por redondeo de los porcentajes en el cálculo.							

Composición de los activos comparables (conforme al art. 9, párr. 5, inciso 4 del reglamento alemán de derivados, DerivateV)

JPM Global Government Bond Index

Magnitud de riesgo potencial para el riesgo de mercado (value-at-risk) (conforme al art. 10, párr. 1, incisos 2 y 3 del reglamento alemán de derivados, DerivateV)

Magnitud de riesgo potencial mínima	%	4,177
Magnitud de riesgo potencial máxima	%	7,323
Magnitud de riesgo potencial media	%	5,973

Los indicadores de riesgo se calcularon, para el periodo que empieza el 1 de octubre de 2008 y termina el 30 de septiembre de 2009, sobre la base del método de simulación histórica con los parámetros 99% de nivel de confianza y 10 días de permanencia en cartera utilizando un periodo de observación efectivo histórico de un año. Para la valoración se aplica el riesgo de un fondo comparable sin derivados. Por riesgo de mercado se entiende el riesgo que resulta de la evolución desfavorable de los precios de mercado para el fondo. En la determinación del potencial de riesgo de mercado la sociedad aplica el **principio cualificado** en el sentido del reglamento alemán de derivados (DerivateV).

Fußnote

3) Estos valores han sido parcial o totalmente transferidos a título de préstamo de valores.

Aclaraciones sobre los préstamos de valores

Los siguientes valores han sido transferidos a título de préstamo de valores al cierre del ejercicio

Denominación de la clase	Nominal en títulos o div. en miles	Con plazo	Préstamo de valores Cotización en EUR Sin plazo	Total
3,7500 % France B.T.A.N. 08/11.01.13	EUR	3 000	3 165 810,00	
5,5000 % Germany 00/04.01.31	EUR	2 300	2 774 950,00	
4,0000 % Germany 05/04.01.37	EUR	4 200	4 233 600,00	
3,2500 % Germany 05/04.07.15	EUR	6 000	6 204 600,00	
3,7500 % Germany 08/04.01.19	EUR	1 700	1 776 840,00	
4,5000 % US Treasury 06/15.02.16	USD	4 000	3 021 951,99	
4,5000 % US Treasury 06/15.02.36	USD	2 300	1 698 128,40	
2,7500 % US Treasury 09/15.02.19	USD	7 000	4 580 325,38	
11,2500 % US Treasury 85/15.02.15	USD	2 500	2 464 175,67	
9,2500 % US Treasury 86/15.02.16	USD	4 500	4 244 141,57	
Importe total de los derechos de devolución derivados de préstamos de valores			34 164 523,01	34 164 523,01
Importe total de las garantías prestadas por terceros en préstamos de valores			EUR	37 111 291,36
De los cuales:				
Obligaciones			EUR	36 856 606,32
Acciones			EUR	254 685,04

Abreviaturas propias de los mercados

Mercados de futuros

ME	=	Montreal Options Exchange
EURX	=	Eurex Frankfurt/Main
LIFFE	=	London International Financial Futures and Options Exchange
CBT	=	Chicago Board of Trade
OTC FFM	=	Over the Counter Frankfurt/Main

DWS Internationale Renten Typ O

Cotización de divisas (relación cuantitativa)

A 30 de septiembre de 2009

Dólar australiano	AUD	1,661192	=	EUR	1
Dólar canadiense	CAD	1,577296	=	EUR	1
Franco suizo	CHF	1,509869	=	EUR	1
Corona checa	CZK	25,204021	=	EUR	1
Libra esterlina	GBP	0,909269	=	EUR	1
Kuna croata	HRK	7,282130	=	EUR	1
Yen japonés	JPY	131,123248	=	EUR	1
Peso mexicano	MXN	19,711885	=	EUR	1
Corona noruega	NOK	8,527057	=	EUR	1
Dólar neozelandés	NZD	2,030194	=	EUR	1
Zloty polaco	PLN	4,230514	=	EUR	1
Leu rumano (nuevo)	RON	4,193648	=	EUR	1
Dólar de Singapur	SGD	2,066812	=	EUR	1
Lira turca	TRY	2,169590	=	EUR	1
Dólar estadounidense	USD	1,460460	=	EUR	1
Rand sudafricano	ZAR	10,783272	=	EUR	1

Cotizaciones de valores o tipos de mercado

Los activos del fondo de inversión se valoran sobre la base de las últimas cotizaciones o tipos de mercado determinados.

Entre paréntesis se especifican la comisión de gestión y las comisiones totales a día de referencia para los fondos de inversión contenidos en la cartera. El símbolo + significa que, en su caso, se puede determinar una comisión de rendimiento. Puesto que el fondo mantuvo en el periodo de referencia otras participaciones de inversión ("fondo destino"), podrán haberse devengado sobre el fondo destino otros costes, gastos y comisiones. En el periodo de referencia no se pagaron ni primas de suscripción ni comisiones de reembolso.

Operaciones realizadas durante el ejercicio de referencia que no figuran en la cartera

Compras y ventas de valores, participaciones de inversión y pagarés (asignación de mercados a la fecha del informe)

Denominación del valor	Título o divisa en miles	Compras o ingresos	Ventas o salidas
Valores negociados en bolsa			
Valores de renta fija			
4,7500 % Allianz Finance II 09/22.07.19 MTN	EUR	550	550
4,2500 % BP Capital Markets 08/10.01.11 MTN	EUR	500	500
4,3750 % Coca Cola HBC Finance 04/15.07.11 MTN	EUR	1 500	1 500
5,3750 % Dexia Credit Local 09/21.07.14 MTN	EUR	660	660
4,8750 % Dong Energy 09/07.05.14 MTN	EUR	570	570
5,1250 % E.ON International Finance 08/07.05.13 MTN	EUR	500	1 290
5,5000 % EDP Finance 09/18.02.14 MTN	EUR	160	160
3,0000 % France O.A.T. 01/25.07.12 INFL	EUR	5 000	5 000
5,0000 % France Telecom 09/22.01.14 MTN	EUR	1 700	1 700
3,7500 % Germany 03/04.07.13	EUR		10 000
3,5000 % Germany 05/04.01.16	EUR		5 000
3,9000 % Greece 06/20.08.11	EUR	5 000	5 000
4,0000 % Greece 08/20.08.13	EUR	3 500	3 500
7,6250 % HeidelbergCement Finance 08/25.01.12 MTN	EUR	200	200
4,7500 % Italy B.T.P. 08/01.08.23	EUR		4 000
5,7500 % Kraft Foods 08/20.03.12	EUR		2 000
7,6250 % Lafarge 09/27.05.14 MTN	EUR	730	730
5,3750 % MAN 09/20.05.13 MTN	EUR	1 080	1 080
5,5000 % Nokia 09/04.02.14 MTN	EUR	360	360
6,2500 % OMV 09/07.04.14 MTN	EUR	740	740
3,6250 % Pfizer 09/03.06.13	EUR	1 100	1 100
3,5000 % Sanofi Aventis 09/17.05.13 MTN	EUR	730	730
8,0000 % Thyssenkrupp 09/18.06.14 MTN	EUR	1 000	1 000
5,2500 % Toyota Motor Credit Corp. 09/03.02.12 MTN	EUR	890	890
4,2500 % Vattenfall Treasury 09/19.05.14 MTN	EUR	430	430
4,7500 % VERBUND-International Finance 09/16.07.19 MTN	EUR	670	670
4,7500 % VERBUND-International Finance 09/17.04.15 MTN	EUR	330	330
7,6250 % Verizon Wireless Capital 08/19.12.11	EUR	1 200	1 200
8,0000 % Mexico 06/17.12.15	MXN		1 400
6,0000 % New Zealand 03/15.04.15	NZD	8 800	8 800
6,0000 % New Zealand 04/15.12.17	NZD	7 000	7 000
4,2500 % Sweden 07/12.03.19 No.1052	SEK	43 000	43 000
15,2500 % Toyota Motor Credit Corp. 06/25.08.11 MTN	TRY		7 000
5,0000 % Austria 04/19.05.14 MTN Reg S	USD	6 000	6 000
5,0000 % Int. Finance Facility (IFFIm) 06/14.11.11 Reg S	USD		800
6,3750 % Poland 09/15.07.19	USD	740	740
6,7500 % Reed Elsevier Capital 01/01.08.11	USD		1 000
Instrumentos del mercado monetario documentados			
2,0920 % Bayer 06/25.05.09 MTN	EUR	1 300	1 300
5,5000 % BMW Finance 08/15.09.09 MTN	EUR		1 000
5,7500 % E.ON International Finance 02/29.05.09 MTN	EUR		2 000
7,0000 % France Telecom 02/23.12.09 MTN	EUR		2 000
5,5000 % Italy B.T.P. 99/01.11.10	EUR	5 500	5 500
3,2500 % National Grid 07/01.04.09 MTN	EUR		2 000
5,7500 % Romania 03/02.07.10	EUR	2 000	2 000
1,7030 % Swedbank 08/08.03.11 MTN	EUR		2 000
7,0000 % Rabobank 06/16.11.09 MTN	RON		3 750
12,7500 % DEPFA BANK 05/07.07.09 MTN	TRY		2 100
12,5000 % European Investment Bank 05/01.04.09 MTN	TRY		5 800
0,0000 % Turkey 07/06.05.09	TRY		2 000
4,2500 % Export-Import Bank of Korea 03/06.11.08 MTN	USD		1 100
3,8750 % US Treasury 99/15.01.09 INFL	USD	2 500	2 500

DWS Internationale Renten Typ O

Denominación del valor	Título o divisa en miles	Compras o ingresos	Ventas o salidas
------------------------	--------------------------------	--------------------------	------------------------

Valores admitidos o negociados en mercados organizados

Valores de renta fija

1,6250	% General Electric Capital Corp. 09/07.01.11 MTN	USD	1 500	1 500
5,2000	% Microsoft Corp. 09/01.06.39	USD	1 660	1 660

Instrumentos del mercado monetario documentados

0,0000	% Allianz 07.01.09 Tr.940	EUR		6 000
0,0000	% Japan 07/20.11.08 No.427	JPY		1 000 000

Participaciones de inversión

Participaciones de inversión propias del grupo (incl. participaciones de inversión propias de la sociedad gestora)

DWS Invest Asia Income Opportunities (USD) E1Q (0,600%)	Título		5 000	
--	--------	--	-------	--

Derivados (primas de opciones o volúmenes negociados de las operaciones con opciones en operaciones de apertura; en caso de warrants, indicación de compras y ventas)

Volumen en miles

Contratos de futuros

Contratos de futuros sobre tipos de interés

Contratos comprados:	EUR	766 231
(Valores subyacentes: CA 10yr 6% Gov. Bond, Euro-Bobl 5yr 6%, Euro-Bund 10yr 6%, Euro-Schatz 2yr 6%, GB 10yr 7% Long Gilt, Swedish 10yr 6%, US 10yr 6% Treasury Notes, US 2yr 6% TREAS. NT. FUT., US 5yr 6% Treasury Notes, Three-Month EURIBOR Future 03/2009, Three-Month EURIBOR Future 03/2010, Three-Month EURIBOR Future 06/2009, Three-Month EURIBOR Future 06/2010, Three-Month EURIBOR Future 09/2009, Three-Month EURIBOR Future 12/2009)		
Contratos vendidos:	EUR	272 903
(Valores subyacentes: Euro-Bobl 5yr 6%, Euro-Bund 10yr 6%, Euro-Schatz 2yr 6%, US 10yr 6% Treasury Notes, US 2yr 6% TREAS. NT. FUT.)		

Contratos de futuros sobre índices de renta fija

Contratos comprados:	EUR	5 593
(Valores subyacentes: CS Swaption Volatility Index ER roll on 10th, CS Swaption Volatility Index ER roll on 20th)		

Opciones

Opciones sobre contratos de futuros sobre tipos de interés

Opciones de compra compradas (call):	EUR	32 916
(Valores subyacentes: 10Y U.S.Treasury Note Future 06/2009, EURO-BUND FUTURE 06/2009, Euro-BUND-Future 12/2008)		
Opciones de venta compradas (put):	EUR	35 340
(Valores subyacentes: 10Y U.S.Treasury Note Future 06/2009, 10Y U.S.Treasury Note Future 09/2009, EURO-BUND FUTURE 09/2009)		
Opciones de compra vendidas (call):	EUR	490 396
(Valores subyacentes: 10Y U.S.Treasury Note Future 03/2009, 10Y U.S.Treasury Note Future 06/2009, 10Y U.S.Treasury Note Future 09/2009, 10Y U.S.Treasury Note Future 12/2008, Euro-BOBL-Future 03/2009, EURO-BUND FUTURE 03/2009, EURO-BUND FUTURE 06/2009, EURO-BUND FUTURE 09/2009, EURO-BUND FUTURE 12/2009, Euro-BUND-Future 12/2008, EURO-SCHATZ FUTURE 06/2009)		
Opciones de venta vendidas (put):	EUR	226 160
(Valores subyacentes: 10Y U.S.Treasury Note Future 03/2009, 10Y U.S.Treasury Note Future 12/2008, EURO-BUND FUTURE 03/2009, EURO-BUND FUTURE 06/2009, EURO-BUND FUTURE 09/2009, EURO-BUND FUTURE 12/2009, Euro-BUND-Future 12/2008, EURO-SCHATZ FUTURE 06/2009, Euro-SCHATZ-Future 03/2009)		

DWS Internationale Renten Typ O

Derivados (primas de opciones o volúmenes negociados de las operaciones con opciones en operaciones de apertura; en caso de warrants, indicación de compras y ventas)

Volumen en miles

Opciones sobre divisas

Opciones de compra vendidas (call): EUR 11 674 651

(Valores subyacentes: Call AUD/USD (GSI) 01.05.09 Strike 0,74, Call AUD/USD (GSI) 09.06.09 Strike 0,72, Call AUD/USD (GSI) 23.02.09 Strike 0,74, Call AUD/USD (GSI) 26.03.09 Strike 0,74, Call AUD/USD (GSI) 27.02.09 Strike 0,745, Call AUD/USD (GSI) 27.03.09 Strike 0,745, Call AUD/USD (JPM) 19.12.08 Strike 0,76, Call HUF/EUR (GSI) 26.03.09 Strike 290, Call JPY/EUR (DBK) 14.08.09 Strike 120, Call JPY/EUR (DBK) 22.04.09 Strike 116, Call JPY/EUR (DBK) 24.06.09 Strike 110, Call JPY/EUR (DBK) 27.05.09 Strike 115, Call JPY/EUR (GSI) 01.06.09 Strike 111, Call JPY/EUR (GSI) 03.02.09 Strike 112, Call JPY/EUR (GSI) 08.04.09 Strike 113,00, Call JPY/EUR (GSI) 08.05.09 Strike 115, Call JPY/EUR (GSI) 12.03.09 Strike 99,50, Call JPY/EUR (GSI) 20.04.09 Strike 112,00, Call JPY/EUR (GSI) 20.05.09 Strike 114, Call JPY/EUR (GSI) 23.03.09 Strike 108,00, Call JPY/EUR (GSI) 23.04.09 Strike 119, Call JPY/EUR (GSI) 25.02.09 Strike 102,80, Call JPY/EUR (GSI) 25.02.09 Strike 103,20, Call JPY/EUR (GSI) 25.02.09 Strike 105, Call JPY/EUR (GSI) 30.04.09 Strike 125, Call JPY/EUR (RBS) 26.08.09 Strike 128,50, Call JPY/USD (DBK) 10.09.09 Strike 88, Call JPY/USD (GSI) 03.08.09 Strike 85, Call JPY/USD (GSI) 11.06.09 Strike 88, Call JPY/USD (GSI) 11.09.09 Strike 88, Call JPY/USD (GSI) 18.09.09 Strike 88, Call JPY/USD (GSI) 27.04.09 Strike 88, Call JPY/USD (GSI) 29.07.09 Strike 83,50, Call PLN/EUR (DBK) 02.04.09 Strike 4,38, Call PLN/EUR (GSI) 07.04.09 Strike 4,40, Call PLN/EUR (GSI) 11.05.09 Strike 4,44, Call PLN/EUR (GSI) 24.03.09 Strike 4,40, Call PLN/EUR (GSI) 29.04.09 Strike 4,44, Call SEK/EUR (GSI) 02.04.09 Strike 10,78, Call USD/EUR (DBK) 03.07.09 Strike 1,371, Call USD/EUR (DBK) 05.06.09 Strike 1,325, Call USD/EUR (DBK) 13.03.09 Strike 1,18, Call USD/EUR (DBK) 23.03.09 Strike 1,285, Call USD/EUR (GSI) 05.06.09 Strike 1,25, Call USD/EUR (GSI) 14.05.09 Strike 1,25, Call USD/EUR (GSI) 19.02.09 Strike 1,22, Call USD/EUR (GSI) 22.06.09 Strike 1,25, Call USD/EUR (GSI) 23.07.09 Strike 1,38, Call USD/EUR (GSI) 24.04.09 Strike 1,265, Call USD/EUR (GSI) 24.06.09 Strike 1,383)

Opciones de venta vendidas (put): EUR 5 692 342

(Valores subyacentes: Put AUD/EUR (GSI) 04.12.08 Strike 2,06, Put CHF/EUR (GSI) 29.04.09 Strike 1,52, Put HUF/EUR (DBK) 10.07.09 Strike 320, Put HUF/EUR (DBK) 12.06.09 Strike 340, Put HUF/EUR (DBK) 30.04.09 Strike 335, Put HUF/EUR (GSI) 16.02.09 Strike 303,00, Put HUF/EUR (GSI) 29.06.09 Strike 340, Put HUF/EUR (UBS) 13.02.09 Strike 297, Put JPY/AUD (GSI) 04.08.09 Strike 79,10, Put JPY/AUD (GSI) 09.07.09 Strike 78,30, Put JPY/AUD (GSI) 17.07.09 Strike 82,50, Put JPY/AUD (GSI) 28.07.09 Strike 79, Put JPY/AUD (RBS) 14.08.09 Strike 79, Put JPY/EUR (GSI) 02.09.09 Strike 139, Put JPY/EUR (GSI) 03.09.09 Strike 138, Put JPY/EUR (GSI) 07.05.09 Strike 139,50, Put JPY/EUR (GSI) 12.08.09 Strike 137,40, Put JPY/EUR (GSI) 28.01.09 Strike 118, Put JPY/USD (GSI) 02.07.09 Strike 110, Put MXN/EUR (GSI) 07.07.09 Strike 20, Put MXN/EUR (GSI) 11.09.09 Strike 20, Put MXN/USD (DBK) 21.01.09 Strike 14, Put MXN/USD (GSI) 05.06.09 Strike 15,30, Put NZD/AUD (GSI) 06.07.09 Strike 1,35, Put NZD/EUR (DBK-PB) 12.11.08 Strike 2,30, Put PLN/EUR (GSI) 01.06.09 Strike 5,00, Put PLN/EUR (GSI) 20.07.09 Strike 5, Put PLN/EUR (GSI) 29.06.09 Strike 5,00, Put USD/EUR (DBK) 23.03.09 Strike 1,29, Put USD/EUR (DBK) 30.06.09 Strike 1,50, Put USD/EUR (GSI) 24.02.09 Strike 1,29, Put USD/EUR (UBS) 17.02.09 Strike 1,31)

Derivados (primas de opciones o volúmenes negociados de las operaciones con opciones en operaciones de apertura; en caso de warrants, indicación de compras y ventas)

Volumen en miles

Contratos de futuros sobre divisas

Compra de divisas a plazo

Dólar australiano	EUR	32 291
Dólar canadiense	EUR	28 943
Corona checa	EUR	57
Libra esterlina	EUR	70 192
Forint húngaro	EUR	2 600
Yen japonés	EUR	262 391
Peso mexicano	EUR	26 543
Corona noruega	EUR	17 833
Dólar neozelandés	EUR	10 620
Zloty polaco	EUR	7 557
Leu rumano (nuevo)	EUR	3 739
Corona sueca	EUR	4 121
Lira turca	EUR	14 232
Dólar estadounidense	EUR	122 974
Rand sudafricano	EUR	41

Venta de divisas a plazo

Dólar australiano	EUR	18 618
Dólar canadiense	EUR	9 972
Franco suizo	EUR	15 623
Corona checa	EUR	7 051
Corona danesa	EUR	174
Libra esterlina	EUR	1 214
Forint húngaro	EUR	2 563
Yen japonés	EUR	101 710
Peso mexicano	EUR	79 333
Corona noruega	EUR	2 256
Dólar neozelandés	EUR	25 311
Zloty polaco	EUR	1 728
Leu rumano (nuevo)	EUR	10 040
Corona sueca	EUR	24 863
Corona eslovaca	EUR	2
Lira turca	EUR	34 297
Dólar estadounidense	EUR	139 172

DWS Internationale Renten Typ O

Derivados (primas de opciones o volúmenes negociados de las operaciones con opciones en operaciones de apertura; en caso de warrants, indicación de compras y ventas)

Volumen en miles

Swaps (volúmenes negociados en operaciones de apertura)

Swaps de tipos de interés

(Pagos/cobros)

SwapC 0,96%/3M CAD-BA-CDOR (JPM)22.01.09-22.01.11	CAD	22 000
SwapC 1,8375%/3M CAD-BA-CDOR(RBC)08.01.09-08.01.14	CAD	41 523
SwapC 3M CAD-BA-CDOR/3,5505%(RBC)08.01.09-08.01.39	CAD	11 000
Swap 0,82%/6M CHF-Libor (BAR) 17.04.09-17.04.11	CHF	33 595
Swap 6M CHF-Libor/2,465% (BAR) 17.04.09-17.04.19	CHF	7 400
Swap 6M CZK-Pribor/2,15% (BAR) 22.01.09-22.01.11	CZK	463 843
Swap 6M Cíbor / 4,77 % (RBC) 05.11.08-05.11.18	DKK	59 299
Swap 2,873 %/6M Euribor (BAR) 19.12.08-19.12.10	EUR	16 000
Swap 3,32%/6M Euribor (BAR) 12.03.09-12.03.19	EUR	8 000
Swap 3,4675%/6M Euribor (SOG) 06.05.09-06.05.19	EUR	560
Swap 4,42% / 6M Euribor (RBC) 05.11.08-05.11.18	EUR	8 000
Swap 6M Euribor / 3,638% (SOG) 14.01.09-14.01.19	EUR	1 254
Swap 6M Euribor / 3,687% (SOG) 04.02.09-04.02.19	EUR	1 268
Swap 6M Euribor/ 3,351 % (SOG) 03.04.09-03.04.19	EUR	1 964
Swap 2,07125% / 6M GBP-Libor (CSI)28.01.09-28.01.11	GBP	23 966
Swap 3,7225%/6M GBP-Libor/ (SOG) 02.02.09-02.02.19	GBP	504
Swap 4,05% / 6M GBP-Libor (SOG) 02.06.09-02.06.19	GBP	1 208
Swap 4,97 % / 6M GBP-Libor (RBC) 02.10.08-02.10.18	GBP	10 000
Swap 6M GBP-Libor/ 3,735% (SOG) 05.05.09-05.05.19	GBP	734
Swap 6M GBP-Libor/2,97% (CSI) 28.01.09-28.01.14	GBP	10 000
Swap 6M GBP-Libor/3,5075% (SOG) 12.01.09-14.01.19	GBP	249
Swap 6M GBP-Libor/3,7625 % (SOG) 02.03.09-02.03.19	GBP	1 242
Swap 6M GBP-Libor/5,175 % (RBC) 02.10.08-02.10.10	GBP	41 520
Swap 0,825 %/6M JPY-Libor (BAR) 19.12.08-19.12.10	JPY	692 000
Swap 0,83% / 6M JPY-Libor(CSI) 22.12.08-22.12.10	JPY	692 800
Swap 0,9475%/6M JPY-Libor (BAR) 01.12.08-01.12.10	JPY	1 851 940
SWAP 28D MXN TIIE/7,67 % (BAR)18.12.08-16.12.10	MXN	216 000
Swap 6M NOK-Nibor/3,11 % (BAR) 19.12.08-19.12.10	NOK	152 000
Swap 6M NOK-Nibor/4,27 % (BAR) 12.03.09-12.03.19	NOK	70 756
Swap PLN 6M Wibor/4,95% (BAR) 01.12.08-01.12.10	PLN	60 000
Swap PLN 6M Wibor/5,6375% (BOA) 18.11.08-18.11.10	PLN	50 000
Swap 3M TRY Libor/14,41 % (DBK) 16.03.09-16.03.11	TRY	15 631
Swap 3M TRY Libor/18,8 % (CIT) 13.10.08-13.10.10	TRY	16 000
FW Swap 3,291%/3M USD-Libor(BNP)11.05.09-11.05.19	USD	1 140
FW Swap 3,472%/3M USD-Libor(BNP)22.07.09-22.07.19	USD	1 140
FW Swap 3,549%/3M USD-Libor(BNP)23.09.09-23.09.19	USD	1 140
FW Swap 3,61%/3M USD-Libor (BNP) 03.06.09-03.06.19	USD	1 140
FW Swap 3,647%/3M USD-Libor(BNP)23.09.09-23.09.19	USD	1 140
FW Swap 3,674%/3M USD-Libor(BNP) 30.09.09-30.09.19	USD	1 160
FW Swap 3,709%/3M USD-Libor(BNP)26.08.09-26.08.19	USD	1 160
FW Swap 3,717%/3M USD-Libor(BNP)15.07.09-15.07.19	USD	1 160
FW Swap 3,729%/3M USD-Libor(BNP)10.09.09-10.09.19	USD	1 160
FW Swap 3,741%/3M USD-Libor(BNP) 08.07.09-08.07.19	USD	1 160
FW Swap 3,797%/3M USD-Libor (BNP)12.08.09-12.08.19	USD	1 160
FW Swap 3,815%/3M USD-Libor(BNP)02.09.09-02.09.19	USD	1 160
FW Swap 3,918%/3M USD-Libor(BNP)10.06.09-10.06.19	USD	1 160
FW Swap 3,936%/3M USD-Libor(BNP)05.08.09-05.08.19	USD	1 160
FW Swap 3,937%/3M USD-Libor(BNP)29.07.09-29.07.19	USD	1 160
FW Swap 3,975%/3M USD-Libor(BNP)01.07.09-01.07.19	USD	1 180
FW Swap 3,982%/3M USD-Libor(BNP)24.06.09-24.06.19	USD	1 180
FW Swap 3M USD-Libor / 1,52 (BNP)12.08.09-12.08.11	USD	5 000
FW Swap 3M USD-Libor / 1,303%(BNP)03.06.09-03.06.11	USD	7 460
FW Swap 3M USD-Libor/1,25% (BNP) 23.09.09-23.09.11	USD	7 460
FW Swap 3M USD-Libor/1,291% (BNP) 23.09.09-23.09.11	USD	7 460
FW Swap 3M USD-Libor/1,316%(BNP)22.07.09-22.07.11	USD	7 480
FW Swap 3M USD-Libor/1,371 (BNP) 30.09.09-30.09.11	USD	4 980
FW Swap 3M USD-Libor/1,38 % (BNP) 20.05.09-20.05.11	USD	5 000
FW Swap 3M USD-Libor/1,385%(BNP)15.07.09-15.07.11	USD	4 980
FW Swap 3M USD-Libor/1,432% (BNP)10.06.09-10.06.11	USD	5 000
FW Swap 3M USD-Libor/1,442%(BNP)26.08.09-26.08.11	USD	4 980
FW Swap 3M USD-Libor/1,443%(BNP)10.09.09-10.09.11	USD	4 980
FW Swap 3M USD-Libor/1,488%(BNP)11.05.09-11.05.11	USD	5 000
FW Swap 3M USD-Libor/1,499%(BNP)05.08.09-05.08.11	USD	5 000
FW Swap 3M USD-Libor/1,502%(BNP) 08.07.09-08.07.11	USD	4 980
FW Swap 3M USD-Libor/1,516%(BNP)02.09.09-02.09.11	USD	5 000
FW Swap 3M USD-Libor/1,524%(BNP)29.07.09-29.07.11	USD	4 980
FW Swap 3M USD-Libor/1,646 % (BNP)01.07.09-01.07.11	USD	2 500
FW Swap 3M USD-Libor/1,658%(BNP)24.06.09-24.06.11	USD	2 500
FW Swap 3M USD-Libor/1,771 (BNP)19.08.09-19.08.11	USD	2 500

Volumen en miles

FW Swap 3M USD-Libor/1,897%(BNP)17.06.09-17.06.11	USD	5 020
FW Swap 4,179%/3M USD-Libor (BNP)19.08.09-19.08.19	USD	1 180
FW Swap 4,245%/3M USD-Libor(BNP)17.06.09-17.06.19	USD	1 180
FW Swap 3,225%/3M USD-Libor (BNP) 28.05.09-28.05.19	USD	1 140
FW Swap 3,343%/3M USD-Libor (BNP) 20.05.09-20.05.19	USD	1 140
FW Swap 3M USD-Libor/1,264% (BNP) 28.05.09-28.05.11	USD	7 440
Swap 1,468 %/ 3M USD-Libor (BAR) 19.12.08-19.12.10	USD	8 000
Swap 1,52% / 3M USD-Libor (CSI) 22.12.08-22.12.10	USD	7 736
Swap 2,4375% /3M USD-Libor (BOA) 18.11.08-18.11.10	USD	13 761
Swap 2,5725 %/3M USD-Libor (SOG) 14.01.09-14.01.19	USD	934
Swap 3,0225%/ 3M USD-Libor (SOG) 04.02.09-04.02.19	USD	2 282
Swap 3,12 % / 3M USD-Libor (CIT) 14.10.08-14.10.10	USD	9 440
Swap 3,301%/3M Libor (SOG) 06.05.09-06.05.19	USD	1 502
Swap 3M USD-Libor /1,33 % (JPM) 22.01.09-22.01.11	USD	19 240
Swap 3M ZAR Jibar / 9,60 % (JPM) 19.11.08-19.11.10	ZAR	368 558
SWAP 3M ZAR-JIBAR-SAFEX / 10% 05.11.08-05.11.10	ZAR	403 529
Swap 3M ZAR-Jibar/8,04% (CSI) 22.12.08-22.12.10	ZAR	168 000
Swap 8,28% / 3M ZAR Jibar(BAR) 20.01.09-20.01.11	ZAR	240 000
SWAP 8,61 %/ 3M ZAR-JIBAR (JPM)19.11.08-19.11.18	ZAR	100 000
SWAP 8,75% / 3M ZAR-JIBAR-SAFEX 05.11.08-05.11.18	ZAR	110 000

Préstamo de valores (volumen de operaciones, valorado sobre la base del valor convenido en la celebración de la operación de préstamo)

Volumen en miles

Sin plazo	EUR	123 208
-----------	-----	---------

(Clase: 4,7500 % BHP Billiton Finance 09/04.04.12 MTN, 3,7500 % France B.T.A.N. 08/11.01.13, France O.A.T. 01/25.07.12 INFL, 3,7500 % Germany 03/04.07.13, 3,5000 % Germany 05/04.01.16, 4,0000 % Germany 05/04.01.37, 3,2500 % Germany 05/04.07.15, 3,7500 % Germany 08/04.01.19, 3,8000 % Greece 08/20.03.11, 4,0000 % Hungary 03/27.09.10, 4,7500 % Italy B.T.P. 08/01.08.23, 5,5000 % Italy B.T.P. 99/01.11.10, 5,7500 % Romania 03/02.07.10, 12,5000 % European Investment Bank 05/01.04.09 MTN, 4,6250 % Hutchison Whampoa Finance 09/11.09.15 Reg S, 4,5000 % US Treasury 06/15.02.16, 4,5000 % US Treasury 06/15.02.36)

DWS Internationale Renten Typ O

Cuenta de resultados

del 1 de octubre de 2008 al 30 de septiembre de 2009

Intereses de valores de emisores nacionales	EUR	798 797,86
Intereses de las inversiones de los recursos líquidos	EUR	69 776,65
Intereses de valores de emisores extranjeros	EUR	4 460 505,27
Rendimientos procedentes de participaciones de inversión	EUR	206 438,69
Rendimientos de préstamos de valores	EUR	91 336,54
Otros ingresos	EUR	441 220,88
Compensación de rendimientos	EUR	170 730,18
Total ingresos	EUR	6 238 806,07
Gastos por intereses de créditos	EUR	-164 425,06
Comisión total	EUR	-1 584 872,29
Comisión sobre el rendimiento procedente de las operaciones de préstamo	EUR	-45 668,39
Comisión de rendimiento	EUR	-246 223,49
Compensación de gastos	EUR	-56 722,14
Total gastos	EUR	-2 097 911,37
Rendimiento neto ordinario	EUR	4 140 894,70
Ganancias realizadas	EUR	63 225 860,67
Pérdidas realizadas	EUR	-60 490 843,18

Ratio de gastos totales (BVI – Total Expense Ratio (TER))

La ratio de gastos totales asciende al 1,20% anual. La ratio de gastos totales expresa el importe de los gastos y las tasas (sin costes de transacción) como un porcentaje del volumen medio del fondo en un ejercicio.

Además, como consecuencia del rendimiento superior conseguido con respecto a la magnitud de referencia mencionada, se ha generado una comisión de rendimiento por importe del 0,19% anual del patrimonio medio del fondo.

Además, como consecuencia de los ingresos adicionales procedentes de las operaciones de préstamos de valores se ha generado una comisión de rendimiento del 0,034% anual del patrimonio medio del fondo.

Datos según art. 41 párr. 4 y 5 de la ley alemana de inversiones (Investmentgesetz; InvG) (costes y transparencia de costes)

En el ejercicio económico comprendido entre el 1 de octubre de 2008 y el 30 de septiembre de 2009, la sociedad de inversión DWS Investment GmbH no percibió para el fondo DWS Internationale Renten Typ O ninguna bonificación ni suplidios devengados de las remuneraciones a pagar por el fondo a la entidad depositaria y a terceros, excepto por la información financiera facilitada por agentes de bolsa con fines de investigación.

Para el fondo se ha acordado una comisión global de 1,225% anual a pagar a la sociedad gestora conforme a las condiciones de contratación. De este importe, hasta un 0,08% anual corresponde a la entidad depositaria, y hasta un 0,02% anual a terceros (costes de impresión y publicación, auditoría de cierre de ejercicio y demás). La sociedad paga de la parte que le corresponde más del 10% a intermediarios de participaciones del fondo sobre la cartera de participaciones intermediadas.

Cálculo de la reinversión

	Total	Por participación
Rendimiento neto ordinario	EUR 4 140 894,70	2,81
Ganancias realizadas	EUR 63 225 860,67	42,84
Disponible para reinversión	EUR 67 366 755,37	45,65
Impuesto sobre las rentas del capital	EUR -1 087 654,71	-0,74
Recargo de solidaridad del impuesto sobre las rentas del capital (Kapitalertragssteuer; KEST)	EUR -59 821,01	-0,04
Reinversión con arreglo a las condiciones de contratación	EUR 66 219 279,65	44,87

Evolución del patrimonio del fondo

2008/2009

Patrimonio del fondo al principio del ejercicio	EUR	121 290 662,38
Dividendo o retención correspondiente al ejercicio anterior	EUR	-1 466 147,27
Flujo de recursos procedente de ventas de participaciones:	EUR	30 844 212,97
Salida de recursos procedente de reembolsos de participaciones:	EUR	-22 379 457,88
Flujo/salida de recursos (neto)	EUR	8 464 755,09
Compensación de ingresos y gastos	EUR	94 337,32
Rendimiento neto ordinario	EUR	4 140 894,70
Ganancias realizadas	EUR	63 225 860,67
Pérdidas realizadas	EUR	-60 490 843,18
Variación neta de las ganancias/pérdidas no realizadas	EUR	3 598 858,19
Patrimonio del fondo al cierre del ejercicio	EUR	138 858 377,90

Evolución del patrimonio del fondo y del valor liquidativo por participación en una comparación a 3 años

	Patrimonio del fondo al cierre del ejercicio EUR	Valor liquidativo por participación EUR
2009	138 858 377,90	94,09
2008	121 290 662,38	87,53
2007	145 669 739,61	88,34
2006	159 392 718,03	90,53

Observación especial del auditor

KPMG ha emitido una observación especial sin salvedades en relación con el informe anual completo según art. 44, párr. 5 de la ley alemana de inversiones (Investmentgesetz). La traducción de la observación especial es la siguiente:

Conforme al párr. 5 del art. 44 de la ley alemana de inversiones (InvG), hemos procedido a la auditoría del informe anual del fondo DWS Internationale Renten Typ O correspondiente al ejercicio comprendido entre el 1 de octubre de 2008 y el 30 de septiembre de 2009. La responsabilidad de la confección del informe anual de acuerdo con las disposiciones de la InvG recae sobre los representantes legales de la sociedad gestora. Nuestra responsabilidad consiste en emitir, sobre la base de nuestra auditoría, un dictamen sobre el informe anual.

Hemos realizado nuestra auditoría conforme al párr. 5 del art. 44 de la InvG con observancia de los principios establecidos por el Instituto Alemán de Auditores (Institut der Wirtschaftsprüfer; IDW) para una auditoría reglamentaria de cierre de ejercicio. De acuerdo con dichos principios, la auditoría se debe planificar y ejecutar de manera que puedan detectarse con suficiente seguridad las irregularidades o infracciones que influyan de manera esencial en el informe anual. En el establecimiento de las actuaciones de auditoría se tendrán en cuenta los conocimientos sobre la gestión del fondo, así como las expectativas sobre posibles errores. En el marco de la auditoría, la eficacia del sistema de control interno relacionado con la rendición de cuentas y la acreditación documental de los datos que figuren en el informe anual serán evaluadas mayoritariamente en función de muestras obtenidas.

La auditoría comprende la evaluación de los principios de rendición de cuentas empleados para el informe anual y las apreciaciones más importantes de los representantes legales de la sociedad gestora. A nuestro juicio, la auditoría practicada ofrece una base suficientemente fiable para nuestro dictamen.

Nuestra auditoría no ha suscitado objeción alguna.

Según nuestro dictamen, basado en los conocimientos adquiridos durante la auditoría, el informe anual es conforme a las disposiciones legales.

Frankfurt/Main, a 11 de diciembre de 2009

KPMG AG
Wirtschaftsprüfungsgesellschaft

Hornschu
Wirtschaftsprüfer

Neuf
Wirtschaftsprüfer

Sociedad gestora

DWS Investment GmbH
D-60612 Frankfurt/Main
Capital propio afecto a 31 de diciembre de 2008: 131,1 millones de euros
Capital suscrito y desembolsado a 31 de diciembre de 2008: 115 millones de euros

Consejo de Vigilancia

Dr. Hugo Bänziger (desde el 2 de abril de 2009)
Miembro del Consejo de Administración de Deutsche Bank AG, Frankfurt/Main
Presidente

Arne Wittig (desde el 2 de abril de 2009)
Deutsche Bank AG, Frankfurt/Main
Vicepresidente

Martin Edelmann (desde el 2 de abril de 2009)
Deutsche Bank AG,
Frankfurt/Main

Dr. Stefan Marcinowski
Miembro del Consejo de Administración de BASF SE,
Ludwigshafen

Dr. Edgar Meister
Miembro del Consejo de Administración de Deutsche Bundesbank (jub.),
Frankfurt/Main

Friedrich von Metzler
Socio de la entidad bancaria
B. Metzler seel. Sohn & Co. KGaA,
Frankfurt/Main

Prof. Dr. jur. Dr. h. c. Reinfried Pohl
Presidente del Consejo de Administración de Deutsche Vermögensberatung AG,
Frankfurt/Main

Thomas Rodermann
(desde el 2 de abril de 2009)
Deutsche Bank AG,
Frankfurt/Main

Christian Strenger
Frankfurt/Main

Kevin Parker (hasta el 2 de abril de 2009)
Miembro de la Dirección del grupo
Deutsche Bank AG, Frankfurt/Main

Dr. Tessen von Heydebreck
(hasta el 2 de abril de 2009)
Presidente de Deutsche Bank Stiftung,
Berlín

Dr. Manfred Gentz (hasta el 2 de abril de 2009)
Presidente del Consejo de Vigilancia de Deutsche Börse AG,
Berlín

Prof. Dr. Klaus Pohle
(hasta el 2 de abril de 2009)
Berlín

Entidad depositaria

State Street Bank GmbH
Brienner Straße 59
D-80333 München
Capital propio afecto a 31 de diciembre de 2008: 427 millones de euros
Capital suscrito y desembolsado a 31 de diciembre de 2008: 108 millones de euros

Dirección

Klaus Kaldemorgen
Al mismo tiempo, Director de DWS Finanz-Service GmbH, Frankfurt/Main
Al mismo tiempo, Director de Deutsche Asset Management International GmbH, Frankfurt/Main
Presidente del Consejo de Administración de DWS Investment S.A., Luxembourg

Ingo Gefeke (desde el 1 de julio de 2009)
Frankfurt/Main

Holger Naumann (desde el 1 de octubre de 2009)
Al mismo tiempo, Director de DWS Holding & Service GmbH,
Frankfurt/Main

Michael Reinicke
Al mismo tiempo, Director de DWS Holding & Service GmbH,
Frankfurt/Main

Thomas Richter
Frankfurt/Main

Axel Schwarzer (desde el 1 de julio de 2009)
Frankfurt/Main

Jochen Wiesbach
Al mismo tiempo, Director de DWS Holding & Service GmbH, Frankfurt/Main
Miembro de Consejo de Administración de DWS Investment S.A., Luxembourg

Dr. Asoka Wöhrmann (desde el 1 de marzo de 2009)
Al mismo tiempo, Director de DWS Finanz-Service GmbH,
Frankfurt/Main

Heinz-Wilhelm Fesser
(hasta el 28 de febrero de 2009)
Luxembourg

Dr. Stephan Kunze (hasta el 30 de junio de 2009)
Frankfurt/Main

Dr. Boris Liedtke
(hasta el 30 de septiembre de 2009)
Frankfurt/Main

**Socio de
DWS Investment GmbH**

DWS Holding & Service GmbH,
Frankfurt/Main

DWS Investment GmbH

D-60612 Frankfurt/Main

Tel.: +49 (0)18 03 10 11 10 11

Fax: +49 (0)18 03 10 11 10 50

www.dws.com